

11 czerwca 2021 r.

Dekret 2021-12

DEKRET 2021-12
(DEKRET COVID-19 NR 81)

Zarządzenie dotyczące otwarcia w ramach Fazy V

ZWAŻYWSZY, ŻE od początku marca 2020 roku stan Illinois stoi w obliczu pandemii, która spowodowała nadzwyczajną chorobę i utratę życia, doprowadzając do zakażenia ponad 1 380 000 osób, a także odbierając życie ponad 23 000 mieszkańców, oraz

ZWAŻYWSZY, ŻE przez cały czas, ale zwłaszcza podczas stanu zagrożenia w zakresie zdrowia publicznego, ochrona zdrowia i bezpieczeństwa mieszkańców stanu Illinois należy do najważniejszych zadań rządu stanowego, oraz

ZWAŻYWSZY, ŻE dystans społeczny, zakrywanie twarzy i inne środki ostrożności w zakresie zdrowia publicznego okazały się kluczowe dla spowolnienia i powstrzymania rozprzestrzeniania się COVID-19, oraz

ZWAŻYWSZY, ŻE szczepionki przeciwko COVID-19 skutecznie zapobiegają chorobie COVID-19, w szczególności jej ciężkiej postaci i zgonom, oraz

ZWAŻYWSZY, ŻE Centra Zapobiegania i Kontroli Chorób (CDC) niedawno zaktualizowały swoje wytyczne dotyczące w pełni zaszczepionych osób¹, które wskazują, że takie osoby mogą wznowić różne rodzaje działalności bez konieczności noszenia maseczki lub utrzymywania odstępu 6 stóp z wyjątkiem sytuacji, gdy wymagają tego przepisy, zasady lub regulaminy federalne, stanowe, lokalne, plemienne lub terytorialne, w tym wytyczne obowiązujące w lokalnych przedsiębiorstwach i miejscach pracy, oraz

ZWAŻYWSZY, ŻE CDC nadal zaleca stosowanie tekstylnych osłon twarzy lub maseczek chroniących osoby, które nie są w pełni zaszczepione na COVID-19, oraz

ZWAŻYWSZY, ŻE CDC zaleca, aby szkoły nadal stosowały strategie zapobiegania COVID-19 określone w Strategii operacyjnej CDC dla szkół – klasy K-12 co najmniej do końca roku szkolnego 2020/2021, oraz

ZWAŻYWSZY, ŻE CDC nadal zaleca, aby dostawcy usług opieki dziennej nadal stosowali strategie zapobiegania COVID-19, w tym maseczki i utrzymywanie dystansu fizycznego nawet po zaszczepieniu personelu, oraz

¹ Osoby są uznawane za w pełni zaszczepione dwa tygodnie po drugiej dawce w serii szczepionek dwudawkowych, takich jak Pfizer lub Moderna, lub dwa tygodnie po szczepionce jednodawkowej, takiej jak Johnson & Johnson. Osoby, które nie spełniają tych wymagań, niezależnie od wieku, nie są uznawane za w pełni zaszczepione.

ZWAŻYWSZY, ŻE, w świetle dalszego rozprzestrzeniania się COVID-19 oraz niezaszczepienia znacznej części populacji, w dniu 28 maja 2021 r. uznałem, że obecne okoliczności w stanie Illinois związane z rozprzestrzenianiem się COVID-19 stanowią epidemię i sytuację nadzwyczajną w zakresie zdrowia publicznego zgodnie z artykułem 4 Ustawy o Agencji Zarządzania Kryzysowego stanu Illinois (*Illinois Emergency Management Agency Act*), oraz

ZWAŻYWSZY, ŻE liczba nowych przypadków COVID-19 zmniejszyła się znacząco w ostatnich tygodniach, a wskaźniki zdrowia publicznego umożliwiają już władzom stanowym rozluźnienie oraz zakończenie stosowania niektórych środków zapobiegawczych w związku z zaszczepieniem coraz większej liczby mieszkańców,

NINIEJSZYM, na mocy uprawnień nadanych mi jako Gubernatorowi stanu Illinois, zgodnie z Konstytucją stanu Illinois oraz artykułami 7(1), 7(2), 7(3), 7(8), 7(9) i 7(12) ustawy o Agencji Zarządzania Kryzysowego stanu Illinois (*Illinois Emergency Management Agency Act*), 20 ILCS 3305, oraz zgodnie z uprawnieniami zawartymi w przepisach dotyczących zdrowia publicznego, zarządzam ze skutkiem natychmiastowym, co następuje:

Zarządzenie dotyczące otwarcia w ramach Fazy V

1. **Cel niniejszego Dekretu.** Celem niniejszego Dekretu jest bezpieczne i rzetelne rozszerzenie zakresu działalności, które podlegały ograniczeniom w trakcie poprzednich faz działań władz stanowych w związku z pandemią COVID-19, w sposób zgodny z wytycznymi CDC. Niniejszy Dekret zastępuje Dekret 2021-10.
2. **Wymagania dotyczące zdrowia publicznego dla osób fizycznych.** Osobom fizycznym zaleca się postępować zgodnie z następującymi zaleceniami, aby chronić zdrowie i życie własne oraz swoich sąsiadów:
 - a. **Zachowanie dystansu społecznego oraz działania w zakresie zdrowia publicznego.** Podczas korzystania ze wspólnych przestrzeni w czasie przebywania poza miejscem zamieszkania osoby fizyczne, które nie są w pełni zaszczepione, przez cały czas, jeżeli to możliwe, powinny zachowywać dystans społeczny – przynajmniej sześć stóp od wszystkich osób, które nie mieszkają z daną osobą. Wszystkim osobom zaleca się kontynuowanie regularnego mycia rąk wodą z mydłem lub stosowanie środków dezynfekujących do rąk, zakrywanie ust i nosa podczas kaszlu lub kichania (w rękaw lub łokieć, a nie w ręce) oraz regularne czyszczenie często dotykanych powierzchni.
 - b. **Stosowanie osłon twarzy.**² Każda osoba powyżej drugiego roku życia, która nie jest w pełni zaszczepiona i która jest w stanie pod względem medycznym tolerować okrycie twarzy (maseczkę lub osłonę z tkaniny), powinna zakrywać nos i usta okryciem twarzy podczas przebywania w miejscu publicznym, gdy nie jest w stanie utrzymać odległości 6 stóp od innych osób.

Wszystkie osoby fizyczne, w tym osoby w pełni zaszczepione, mają obowiązek noszenia okryć twarzy zgodnie z wytycznymi CDC, w tym (1) na pokładzie samolotów, autobusów, pociągów i innych środków transportu publicznego oraz na terenie węzłów transportowych, takich jak lotniska, dworce kolejowe i autobusowe, (2) w pomieszczeniach zbiorowych, takich jak placówki więzienne i schroniska dla bezdomnych oraz (3) w zakładach opieki zdrowotnej. Osoby fizyczne w szkołach, placówkach opieki dziennej oraz instytucjach edukacyjnych powinny nadal stosować osobne wytyczne wydane przez Kuratorium Oświaty

² W niniejszym Dekrecie wymagania dotyczące noszenia okrycia twarzy nie dotyczą dzieci w wieku 2 lat lub młodszych oraz osób, dla których noszenie okrycia twarzy jest niezalecane ze względów zdrowotnych. Wytyczne dotyczące stosowania okryć twarzy wystosowane przez Departament Praw Człowieka stanu Illinois (*Illinois Department of Human Rights*) można znaleźć pod adresem https://www2.illinois.gov/dhr/Documents/IDHR_FAQ_for_Businesses_Concerning_Use_of_Face-Coverings_During_COVID-19_Ver_2020511b%20copy.pdf

stanu Illinois (*Illinois State Board of Education*), Departament ds. Dzieci i Rodzin stanu Illinois (*Illinois Department of Children and Family Services*) oraz Departament Zdrowia Publicznego stanu Illinois (*Illinois Department of Public Health, IDPH*).

- c. **Osoby w podeszłym wieku i wrażliwe z powodu choroby powinny podjąć dodatkowe środki ostrożności.** Osoby, które nie są w pełni zaszczepione, będące w grupie ryzyka ciężkiego zachorowania na COVID-19, w tym osoby starsze i z przewlekłymi schorzeniami, które czynią je podatnymi na zakażenie, powinny ograniczyć do minimum osobiste kontakty z innymi w zakresie, w jakim jest to możliwe.
 - d. **Zgromadzenia.** Ponieważ kontakty osobiste stanowią najwyższe zagrożenie zarażenia COVID-19, zaleca się, by mieszkańcy stanu Illinois, którzy nie są w pełni zaszczepieni, nadal ograniczali kontakty z innymi i z rozwagą rozszerzali swoją sferę kontaktów. W przypadku osób, które nie są w pełni zaszczepione, kontakty przez internet nadal pozostają najbezpieczniejszą formą interakcji z osobami spoza gospodarstwa domowego lub mieszkania.
 - e. **Wychodzenie na zewnątrz.** Wytyczne dotyczące zdrowia publicznego sugerują, że ryzyko zarażenia COVID-19 jest znacznie mniejsze na zewnątrz niż wewnątrz budynku. Zaleca się, by mieszkańcy Illinois, którzy nie są w pełni zaszczepieni, przebywali jak najdłużej na świeżym powietrzu.
3. **Wymagania w zakresie zdrowia publicznego dla firm, organizacji non-profit i innych organizacji.** Do celów niniejszego Dekretu objęte nim przedsiębiorstwa obejmują wszelkie podmioty nastawione na zysk, nienastawione na zysk lub edukacyjne, niezależnie od charakteru świadczonych usług, pełnionej przez nie funkcji i ich struktury korporacyjnej lub podmiotowej. Podmioty te powinny stosować przedstawione poniżej wymogi w zakresie zdrowia publicznego, aby chronić swoich pracowników, klientów i wszystkie osoby wchodzące w kontakt z ich działaniami. Żadne z postanowień niniejszego Dekretu nie uniemożliwia takim podmiotom podejmowania bardziej restrykcyjnych lub dodatkowych działań w zakresie zdrowia publicznego. Przedsiębiorstwom zaleca się położenie nacisku na zdrowie i bezpieczeństwo swoich pracowników i klientów, dlatego też mogą one nadal wymagać stosowania okryć twarzy i zachowania dystansu społecznego, w tym wobec osób w pełni zaszczepionych.

Wszystkim przedsiębiorstwom zaleca się:

- zapewnić, by pracownicy, którzy nie są w pełni zaszczepieni, zachowywali dystans społeczny i nosili okrycia twarzy, gdy zachowanie dystansu społecznego nie zawsze jest możliwe,
- zapewnić, aby wszystkie pomieszczenia, w których pracownicy mogą się gromadzić, w tym szatnie i stołówki, pozwalały na zachowanie dystansu społecznego,
- zapewnić, aby wszyscy odwiedzający miejsce pracy (klienci, dostawcy itp.), którzy nie są w pełni zaszczepieni, mogli zachować dystans społeczny. Jeżeli zachowanie dystansu socjalnego nie zawsze jest możliwe, należy zalecić odwiedzającym noszenie okrycia twarzy, oraz
- udostępniać środki dezynfekujący do rąk i środki odkażające,
- utrzymywać ułatwienia (takie jak oddzielne godziny pracy lub możliwości realizacji zakupów online) dla wrażliwych grup ludności, oraz
- nadal podejmować wszelkie niezbędne środki w celu ochrony pracowników i klientów, zapewniając, aby wszelkie plany powrotu do pracy były zgodne z wszelkimi mającymi zastosowanie wytycznymi w zakresie zdrowia publicznego.

4. **Wyjątki.** Do Fazy B oraz do poprzednich faz i poziomów działań zastosowanie mają wyjątki określone poniżej. Nie zamierzam unieważnić tych wyjątków w ramach ogłoszeń o stanie zagrożenia wydawanych w związku z COVID-19.
- a. **Swobodne praktykowanie religii.** Niniejszy Dekret nie ogranicza swobodnego praktykowania religii. Aby nadal chronić zdrowie i bezpieczeństwo duszpasterzy, personelu, członków kongregacji i odwiedzających zaleca się, aby organizacje religijne oraz kościoły i domy modlitw zapoznały się i postępowaly zgodnie z zaleceniami Departamentu Zdrowia Publicznego Stanu Illinois oraz CDC dotyczącymi zdrowia publicznego. Zaleca się, aby organizacje religijne podjęły środki bezpieczeństwa na rzecz swoich członków i gości, którzy nie są w pełni zaszczepieni, aby zapewnić zachowanie dystansu społecznego, stosowanie okryć twarzy i stosowanie innych środków ostrożności w zakresie zdrowia publicznego.
 - b. **Służby ratunkowe.** Wszystkie osoby udzielające pierwszej pomocy, personel zarządzania kryzysowego, dyspozytorzy pogotowia ratunkowego, personel sądów, funkcjonariusze organów ścigania i więziennictwa, ratownicy pracujący z materiałami niebezpiecznymi, personel ochrony i opieki nad dziećmi, personel budynków mieszkalnych i schronisk, wojskowi i inni pracownicy rządowi, którzy pracują dla służb reagowania kryzysowego lub wspierają takie służby są zwolnieni z zakresu niniejszego Dekretu, jednakże zaleca się, aby osoby te zachowywały dystans społeczny i stosowały zalecane środki ostrożności w zakresie zdrowia publicznego.
 - c. **Organy rządowe.** Niniejszy Dekret nie ma zastosowania do rządu Stanów Zjednoczonych i nie ma wpływu na żadne usługi świadczone przez państwo lub jakąkolwiek municypalną, miejską lub będącą na poziomie hrabstwa jednostkę administracyjną rządu, konieczną do zapewnienia dalszego funkcjonowania agencji rządowych lub ochrony lub wspierania zdrowia, bezpieczeństwa i dobrostanu społeczeństwa.
5. **Egzekwowanie.** Niniejszy Dekret wykonawcze może być egzekwowane przez stanowe i lokalne organy ścigania zgodnie z, między innymi, artykułem 7, artykułem 15, artykułem 18 oraz artykułem 19 Ustawy o Agencji Zarządzania Kryzysowego stanu Illinois (*Illinois Emergency Management Agency Act*), 20 ILCS 3305.
6. **Brak ograniczeń w zakresie uprawnień.** Żadne z postanowień niniejszego Dekretu w żaden sposób nie zmienia ani nie modyfikuje istniejącej podstawy prawnej umożliwiającej organowi władz stanowych, władz hrabstwa lub władz lokalnych nakazanie (1) jakiegokolwiek kwarantanny lub izolacji, która może wymagać od osoby fizycznej przebywania w określonej nieruchomości mieszkalnej lub placówce medycznej przez ograniczony czas, w tym przez czas trwania niniejszego stanu zagrożenia zdrowia publicznego lub (2) zamknięcia określonej lokalizacji na ograniczony czas, w tym na czas trwania tego stanu zagrożenia zdrowia publicznego. Żadne z postanowień niniejszego Dekretu nie będzie rozumiane jako realizacja uprawnień w celu wydania nakazu kwarantanny, izolacji lub zamknięcia. Żadne z postanowień niniejszego Dekretu w żaden sposób nie zmienia ani nie modyfikuje jakiegokolwiek istniejącej podstawy prawnej umożliwiającej organowi władz hrabstwa lub władz lokalnych uchwalanie przepisów bardziej rygorystycznych niż przepisy niniejszego Dekretu.
7. **Klauzula ochronna.** Jeśli którekolwiek z postanowień niniejszego Dekretu lub jego zastosowanie do jakiegokolwiek osoby lub okoliczności zostanie uznane za nieważne przez jakikolwiek właściwy sąd, nieważność ta nie ma wpływu na żadne inne postanowienie lub zastosowanie niniejszego Dekretu, które może zostać wprowadzone w życie bez takiego nieważnego postanowienia lub zastosowania. Aby osiągnąć ten cel, przepisy niniejszego Dekretu uznaje się za rozdzielne. Niniejszy Dekret należy odczytywać zgodnie z każdym postanowieniem sądowym jego dotyczącym.

JB Pritzker, Gubernator

Wydane przez Gubernatora dnia 11 czerwca 2021 r.
Złożone przez Sekretarza Stanu dnia 11 czerwca 2021 r.